Let's Enjoy "CHICHITETSU"
No.85 / 2024

PALETTE

秩父鉄道を彩る情報誌

12



駅からぶらり 特別編
ハイキングで行こう!!
秩父夜祭スペシャル

event information

きらりストーリー
鈴木 健治さん
(小さな洋食屋 Bell Tree オーナーシェフ)

PALETTE(パレット)について
SLパレオエクスプレスの「パレ」、絵の具の「パレット」。
沿線を彩る情報を発信したり、より彩ることができるよう想いを込めて。









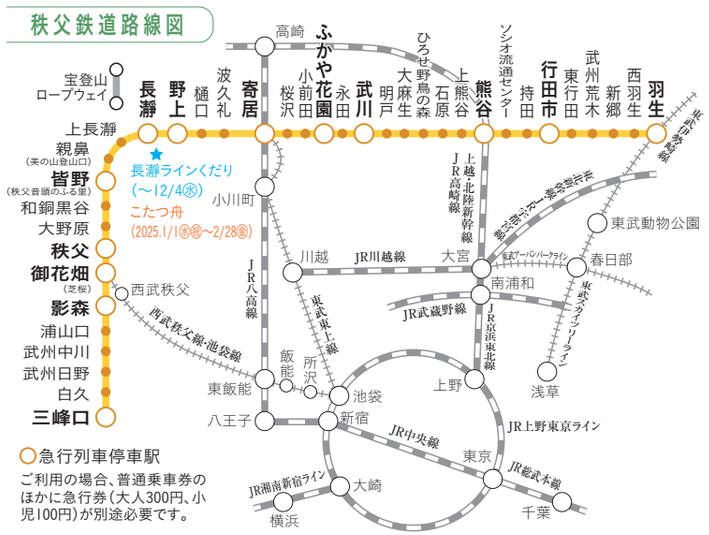
長瀞宝登山臘梅園
真冬に凛と咲く黄色いお花。宝登山山頂が甘い香りに包まれます。
見頃 1月中旬〜2月下旬
交通 長瀞駅から徒歩20分 宝登山ロープウェイ利用5分 山頂駅から徒歩2分

宝登山臘梅ライトアップ
開催日時 2025年2月1日(土)〜16日(日)の土日祝限定 日没〜19:00
※ライトアップ開催日は宝登山ロープウェイを19:00まで運転します
※状況により、急きょ変更または中止になる場合があります

※開花状況は天候等により変わります。最新の状況をご確認のうえお出かけください
宝登山ロープウェイの詳細はP12をご確認ください



秩父鉄道路線図



○急行列車停車駅
ご利用の場合、普通乗車券のほかに急行券(大人300円、小児100円)が別途必要です。

秩父鉄道では交通系ICカードがご利用いただけます!
PASMO Suica
※「PASMO」は、株式会社パスモの登録商標です
※「Suica」は、東日本旅客鉄道株式会社の登録商標です

発行 秩父鉄道 [企画・制作 株式会社コア]
〒360-0033 埼玉県熊谷市曙町一丁目1番地
048-523-3313(平日9:00〜17:00)

※2024年11月19日現在の情報です。各営業情報・イベント内容に変更・中止がある場合があります。
最新情報をご確認のうえ、お出かけください
※記載金額は税込です

秩父路遊々フリーきっぷ
秩父鉄道全線1日乗り降り自由

利用日当日限り有効

●デジタル版
発売金額 大人1,700円 小児500円
発売日 希望する乗車日の1か月前から利用日当日まで発売
利用可能日 通年
利用方法 EMotアプリまたはウェブでご利用いただけます。決済にクレジットカード登録が必要です。

＼東武鉄道×秩父鉄道／ SAITAMAプラチナルート乗車券
秩父鉄道ふかや花園〜三峰口間および
東武東上線・越生線内1日乗り降り自由

埼玉県内の主要観光地である川越・長瀞・秩父をおトクに満喫!

利用日当日限り有効

発売金額 大人2,000円 小児1,000円
発売日 通年 利用可能日 通年(発売当日限り)
発売箇所 秩父鉄道…ふかや花園、寄居、長瀞、秩父、御花畑、影森、三峰口の各駅窓口
東武鉄道…東上線・越生線の各駅窓口
※みなみ寄居を除く
※発売時間は各駅により異なります

おトクなきっぷの提示で、お得な割引や特典が50カ所以上!詳しくは秩父鉄道HPをご覧ください

＼おトクなきっぷ情報

※急行列車にご乗車の場合、別途料金が必要です

秩父鉄道公式アカウント

旬な情報を配信中!
お出かけ前にチェックしてみてください

@paleo_palena
YouTube 秩父鉄道公式チャンネル
chichibu_railway

Instagramで PALETTE mini をみに!
冊子の特集をダイジェストで発信中!毎週水曜日17:00に配信









編集部版では取材のウラ話や誌面に載せきれなかった情報を配信!
coanagatoro

オムオムパラダイス!

ふんわりとろける卵が
じわっとごはんに絡んで
口に入れたとたんに広がるしあわせ
子どもから大人まで、みんな大好きオムライス
ふわっと卵で包んだり
とろとろ卵をかぶせたり
中のごはんもソースもさまざま
あなたはどんなオムライスがお好み？

オムの中身は
チキンピラフ



熊谷

小さな洋食屋 Bell Tree

フレンチシェフ渾身のひとさら



オムの中身は
チキンピラフ

照り焼きチキンオムライスセット 1,600円

ほろほろのチキンが入ったピラフに卵をのせて、柔らかく香ばしい照り焼きチキンと一緒に頬張る。一度食べたら忘れられない味！



※セットには一口オードブル・サラダ・スープ・コーヒー付き



ビーフシチューオムライスセット
1,600円

看板メニューのビーフシチューをたっぷりかけた、ごちそうオムライス

テイクアウトも人気！



埼玉県熊谷市銀座2-9
070-4468-5896
[ランチ]11:00〜15:30(LO15:00)
[ディナー]17:00〜21:30(LO21:00)
休 月曜
熊谷駅東口から徒歩3分

Instagram

どこか懐かしい味わいの洋食が味わえる、店名どおりのかわいらしい洋食屋さん。ホテルで培ったフレンチの技法で一つひとつ丁寧に作る料理は、契約農家から仕入れた無農薬の野菜や米を使用している。ベースとなるフォンドヴォーやチキンブイヨンも手作りにこだわっていて、本格的な洋食がいただける。パティシエの手作りスイーツも人気で、ワンランク上のフレンチコースやオードブルなどさまざまなシーンで利用できる。

行田市

洋食バル
Kagasaki

正統派オムライスの決定版



オムの中身は
ケチャップライス

2024年4月、行田市役所前にオープン。ふわふわ卵で包んだ定番のオムライス、じっくり煮込んだデミグラスソースを使った手ごねハンバーグやシチューなど、昔懐かしい洋食を手軽なお値段で食べられる。50年以上営業していた喫茶店をそのまま活用した昭和レトロな雰囲気の店内は、ちょっぴりタイムスリップ気分。夜はお酒も楽しめるバル仕様で、どんな人でも気軽に入れるお店だ。

オムライス 1,100円

野菜の甘みを感じるケチャップライスをふんわり卵で巻いた王道の味





埼玉県行田市忍2-18-36
048-501-2790
[ランチ]11:00〜14:00
[ディナー]18:00〜21:30
休 水曜、第1・3火曜
行田市駅南口から徒歩9分

Instagram

オムの中身は
ケチャップライス





オムの中身は
ターメリックライス

オムライス
カレーソース 1,300円

[冬限定]
オムライス クリームソース〜チーズ入り〜 1,300円

温かいホワイトソースと、とろ〜りチーズが美味しい冬の新定番

行田市

洋食
Torche トルシュ

卵とバターが調和する至高の逸品

扉を開けると、洗練された空間に薪ストーブの温もりが灯る。前職がグラフィックデザイナーという異色の経歴を持つオーナーが手がけ、店内の落ち着いた雰囲気が心地よい。地元有機野菜を使い、一週間以上かけてじっくり煮込んだ濃厚なシチューをはじめ、シンプルながら手の込んだ洋食が食べられる。幼い頃から料理の研究を続けてきたというオーナー至極の料理が、オープン当初から多くの人の舌を唸らせている。







埼玉県行田市栄町16-30
048-580-7870
[ランチ]11:00〜14:30(LO14:00)
[ディナー]17:00〜21:00(LO20:00)
休 木曜、第2・4水曜
行田市駅北口から徒歩8分

Instagram

クラムチャウダーとオムハヤシ(ランチのみ)
2,100円 ※サラダ付き

バターをたっぷり使った卵で白いごはんを包み込む。卵とごはんと丁寧に仕上げた特製ハヤシソースが、口の中で見事に調和!



オムの中身は
白いごはん

まだある!! オムワールド

ふわふわ卵のとろける魅力!
オムライスの旅はまだまだ終わらない!

とろとろ卵を特製ピラフとソースで

皆野

レストラン PEANUT'z

秩父の美しい田園風景を望む、かわいくておいしい洋食レストラン。研究に研究を重ねた自家製ソースやドレッシング、使用するお米は地元秩父市太田産の「キヌヒカリ」といった、こだわりの料理を堪能できる。



埼玉県秩父市太田949-10
☎0494-53-9290
🕒[ランチ]11:30〜14:30
[ディナー]17:30〜22:00(LO21:00)
休 水曜 ※祝日の場合ランチのみ営業
🚌 皆野駅から西武観光バス利用
(「中太田」下車後1分)





オムの中身は
特製ピラフ

タンポポオムライス
単品ランチ 900円 ※スープ付き
タンポポをモチーフにしたとろとろ卵に、甘みのあるソースが◎

HP

ふくら卵で心もお腹も大満足

熊谷

CASUAL DINING すみれ食堂



オムの中身は
バターライス

月替わりのオムライス(ディナーのみ)1,680円 ※カニクリームコロッケ付き
卵のまろやかさとコク深いソースの絶妙なバランスがGood♪

立正大学熊谷キャンパス前にある、学生のみならず多くの人から愛されるカジュアルダイニング。創業は1977年。現在は二代目のご夫婦が引継ぎ、おいしい料理と明るい接客で来る人の笑顔を作り出している。創業時から人気のチキンカツをはじめ、洋食を中心にさまざまなメニューがあり、何度も通いたくなる人気店。

埼玉県熊谷市万吉1719
☎048-536-6877
🕒[ランチ]11:30〜14:30
[ディナー]18:00〜22:00(LO21:00)
※月曜〜木曜のディナーは完全予約制
休 日曜、第1・4(または5)月曜
🚌 熊谷駅南口から国際十王交通バス利用
(「立正大学」下車後徒歩1分)





週替わりランチもおすすめ!
Instagramをチェック♪

Instagram

ソースの旨みを引き立てる卵の甘み

深谷

Cafe OLD MARK

広々とした清潔感のある店内で、絶品オムライスをはじめとする洋食や多国籍料理、こだわりのコーヒーなど、幅広いメニューが楽しめる。お子さま連れはもちろん、誰もがくつろげる空間でゆったりとした時間を過ごそう。





埼玉県深谷市国済寺337-5
☎048-594-7560
🕒10:00〜20:30
休 月曜
🚌 JR高崎線深谷駅北口から徒歩23分

Instagram

オムの中身は
チキンライス

デミとチーズのオムライス 1,080円
(セット 1,280円 ※サラダ・スープ・ドリンク付き)
コクのあるデミソースにチーズたっぷり。甘めの卵と相性バツグン



特別編
ハイキングで行こう!!

駅から ぶらり…

秩父夜祭スペシャル

秩父を代表する豪華絢爛な冬のお祭り

秩父夜祭

12月2日[月]宵宮(よいみや)・3日[火]大祭



秩父地方の総鎮守、秩父神社の例大祭「秩父夜祭」は、毎年12月2日(宵宮)・3日(大祭)の日程で行われる。秩父神社の祭神である「妙見菩薩(女神)」と武甲山に鎮まる「龍神様(男神)」の、年に一度の逢瀬の祭りとして語られている。2日の宵宮は朝から山車の曳き廻しなどが行われる前夜祭。3日の大祭は、ご神幸行列や各町会の山車が秩父神社を出発する19時過ぎから、御旅所に到着するまでの22時ごろまでが祭りの最高潮!また夜祭では花火も見どころ。冬の澄んだ空気で見られる花火は鮮明でダイナミック。

☞秩父夜祭の交通のご案内はP10をご確認ください





豪華絢爛な山車



屋台芝居
(秩父歌舞伎)

妙見(みょうけん)七つ井戸とは…

現在は秩父神社に祀られている「妙見菩薩」。鎌倉時代の前に祀られていた場所から、今の秩父神社の場所へ渡った道すじとされる湧泉が「妙見七つ井戸」という言い伝えがある。

特別企画ハイキング
秩父夜祭ルーツ「妙見七つ井戸」を巡り秩父神社へ
開催日 12月2日(月)・3日(火)
詳しくはP13をご確認ください







お諏訪(すわ)様(諏訪神社)

祭りの行列が近くを通る時は、祭神に敬意を表し、各笠鉾、屋台のお囃子を止めて静かに進む。

＼秩父鉄道沿線グルメや地酒が大集合!／
夜祭マルシェ
開催日 12月3日(火)10:00〜22:00
場所 秩父駅前広場
出店者 矢尾本店、武甲酒造、ほんとのインド料理とカレーの店、兎田ワイナリー、Re:CASTA、秩父麦酒、Skewers Tanuki、フィールド、さかなや、炭火ホルモンしげ、Like、秩鉄商事



荒川

札所14番今宮坊
秩父今宮神社
秩父ふるさと館
ほっとすぽっと秩父館
惣円寺
コンビニ
黒門通り・買継商通り
札所13番慈眼寺
お諏訪様
団子坂
秩父神社
秩父駅前広場
至三峰口
西武秩父駅
御花畑駅
秩父駅
札所15番少林寺
至池袋
秩父観光情報館
御旅所
秩父市歴史文化伝承館
秩父市役所
ウニクス秩父
工事のため通行止め
道の駅 ちちぶ
秩父まつり会館
羊山公園
秩父美術館
札所17番定林寺
秩父第一中
秩父第一小
秩父鉄道
四の井戸(下堀の井戸)
三の井戸(子育ての井戸)
六の井戸(みざわの井戸)
※民家の敷地内(見学不可)
コンビニ
秩父警察署
七の井戸(今重の井戸)
※敷地内の奥(見学可)
コンビニ
五の井戸(あらるの井戸)
札所18番神門寺
一の井戸(山下の井戸)
二の井戸(井之上の井戸)
札所19番龍石寺
おすすめハイキングルート
大野原駅
廣見寺
愛宕神社
至熊谷
※地図内 場所 は、ハイキングの立ち寄りスポット

73 299 140 299 140

御旅所(おたびしょ)
祭りのゴールはここ。御旅所の背には武甲山が!



団子坂(だんござか)
急勾配の坂は山車曳き廻しの最大の難所!



秩父夜祭絹市
開催日 12月2日(月)11:00〜19:00
12月3日(火)11:00〜20:00
場所 黒門通り・買継商通り
内容 秩父銘仙、織物、木工品等の販売など





秩父まつり会館
CHICHIBU MATSURI KAIKAN

一年中「秩父夜祭」を感じられる場所

秩父夜祭の笠鉾・屋台などの資料を中心に展示している秩父まつり会館は、時期を問わず夜祭を知ることができる。常設展示の豪華な笠鉾・屋台の幕、彫刻を近くで見られ圧巻。また夜祭の際の街中の様子を、音と映像のプロジェクションマッピングでバーチャル体験できる!





埼玉県秩父市番場町2-8
0494-23-1110
9:00〜17:00(4月〜11月)、10:00〜17:00(12月〜3月)
※入館受付は16:30まで
休 第4・5火曜(3月〜11月)、毎週火曜(12月〜2月)、12/29〜1/1
※12月は秩父夜祭開催に応じて変動あり ※祝祭日は開館
¥ 一般 500円、小中学生 250円
秩父駅から徒歩3分
HP

体験イベント
専用サイトを
CHECK

鉄道イベント情報

※写真はイメージです
※イベント内容は急きょ変更になる場合があります

参加者募集！広瀬川原車両基地で列車の運転体験がお楽しみいただけます

6000系電車運転体験

開催日時　2025年1月16日㊍、17日㊎、25日㊏、29日㊌
平日10:00〜11:30
土休日午前の部10:00〜11:30、午後の部13:00〜14:30

募集人数　各回4名

参加料金　1名36,000円 ※18歳以上対象（高校生除く）

開催内容　・運転士による運転レクチャー
・6000系電車運転体験（1人約20分・片道約100mを往復運転）
・運転台にて記念撮影
・車掌体験（車内放送体験・ドア開閉体験）

参加特典　・運転体験修了証　・秩父鉄道グッズ

申込方法　秩父鉄道HPにてWEB事前申込制
（先着順・事前決済）※定員に達し次第受付終了

開催日	受付期間
1月16日㊍	12月17日㊋10:00〜2025年1月8日㊌23:59
1月17日㊎	
1月25日㊏	12月24日㊋10:00〜2025年1月17日㊎23:59
1月29日㊌	12月25日㊌10:00〜2025年1月22日㊌23:59



電気機関車運転体験

開催日時　2025年1月21日㊋、22日㊌、23日㊍、30日㊍
平日10:00〜11:30

募集人数　各日4名

参加料金　1名42,000円 ※18歳以上対象（高校生除く）

開催内容　・運転士による運転レクチャー
・電気機関車運転体験（1人約20分・片道約140mを往復運転）
・運転台にて記念撮影

参加特典　・運転体験修了証
・秩父鉄道グッズ

申込方法　秩父鉄道HPにてWEB事前申込制
（先着順・事前決済）※定員に達し次第受付終了

開催日	受付期間
1月21日㊋	12月24日㊋10:00〜2025年1月14日㊋23:59
1月22日㊌	
1月23日㊍	
1月30日㊍	12月25日㊌10:00〜2025年1月22日㊌23:59



音鉄トレイン

秩父鉄道初の音鉄向けイベントです。
5000系電車の走行音などの
録音をお楽しみいただけます。

開催日　12月21日㊏
開催区間　熊谷始発・熊谷終点 ※運行区間は当日のお楽しみです
集合受付　熊谷駅改札前（受付9:30〜9:45）
募集人数　20名
参加料金　1名10,000円 ※18歳以上対象（高校生除く）
開催内容　・5000系電車を録音専用車として運行し、録音をお楽しみいただけます
・広瀬川原車両基地にて車両見学
申込方法　秩父鉄道HPにてWEB事前申込制（先着順・事前決済）
〜12月13日㊎23:59
※定員に達し次第受付終了



秩父鉄道がおくるクリスマスイベント

クリスマストレイン

列車内をクリスマス装飾し、特別ヘッドマークを掲出し運行いたします。

運行期間　12月7日㊏〜25日㊌
装飾車両　7500系1編成





秩父夜祭



12月2日㊊宵宮・3日㊋大祭

12月3日㊋の交通のご案内
臨時列車を増発!

12月3日㊋の秩父夜祭大祭に合わせ、臨時列車を増発いたします。秩父市内は交通規制等により渋滞が予想されます。渋滞のない列車でお越しください。

※混雑が予想されますので、余裕をもってご利用ください
※臨時列車の時刻は秩父鉄道HPをご確認ください

車を停めて電車で行こう！ パーク&ライド

■熊谷駅南口時間貸駐車場
（熊谷駅南口すぐ/関越自動車道東松山I.Cより約40分）
（収容台数：152台・料金：100円/30分、1日最大900円）
※「1日」は25時（午前1時）まで
秩父鉄道 熊谷駅南口時間貸駐車場

熊谷駅南口時間貸駐車場
パーク&ライド割引
秩父鉄道熊谷駅窓口にて「駐車券」および「秩父路遊々フリーきっぷ デジタル版」をご提示いただくと、「3時間無料券」を差し上げます。

■熊谷駅南口日貸駐車場
（熊谷駅南口から徒歩3分/関越自動車道東松山I.Cより約40分）
（収容台数：141台・料金：500円/日）
※「1日」は24時まで
秩父鉄道 熊谷駅南口日貸駐車場

※当日はご利用が多く見込まれます。台数に限りがありますので、お早めのご利用をおすすめいたします

おかえりの際は

影森駅前〜秩父市立図書館間 無料バス

御花畑駅団子坂の踏切は、山車の通過に伴い架線を切り離すため、19時40分頃から22時30分頃まで、秩父駅から影森駅間の列車の運転はありません。影森駅から三峰口駅間の列車運転にあわせ、**20時30分頃から22時30分頃まで秩父市立図書館（御花畑駅下車徒歩10分）から影森駅まで無料バス**を運転いたします。

周辺MAP



秩父夜祭に関するお問合せ　秩父市観光課 0494-25-5209
秩父観光協会 0494-21-2277

列車時刻に関するお問合せ　秩父鉄道旅客案内係 048-580-6363

EL秩父曳き山夜祭り号 運行記念乗車券

販売期間　12月1日㊐〜2025年1月31日㊎
販売箇所　羽生、熊谷、寄居、長瀞、秩父、御花畑の各駅窓口、ちちてつe-shop（通信販売）
販売価格　1,200円
券の仕様　A型硬券2枚セット 特製台紙付き



※駅窓口は窓口営業時間内、ちちてつe-shopは12月1日㊐0:00〜販売します
※なくなり次第終了

イベント列車



秩父夜祭のお出かけに便利な特別ヘッドマーク掲出のEL列車を運行します。

EL秩父曳き山夜祭り号

運行日　12月3日㊋　運行区間　くだり熊谷-秩父間
車両編成　EL（電気機関車）+12系客車（2両編成）+EL（電気機関車）
乗車方法　全席自由席・予約不要　乗車料金　乗車区間の乗車券のみ
運行時刻・停車駅

熊谷	15:45発
寄居	16:31着/16:32発
長瀞	16:53着/17:23発
秩父	17:52着

EL秩父夜祭花火観賞号

運行日　12月3日㊋　運行区間　のぼり秩父-熊谷間
車両編成　EL（電気機関車）+12系客車（2両編成）+EL（電気機関車）
募集人数　20組 ※1組大人4名まで乗車可能 ※18歳以上（高校生除く）対象
参加料金　1組20,000円 ※乗車券、客車指定席料金含む
開催内容　・ツアー専用臨時列車の車内およびツアー参加者限定の特設スペースにて秩父夜祭花火観賞
（秩父駅構内留置18:30〜21:00頃）
・1組で2ボックス（横並び）の座席をご利用いただけます
申込方法　秩父鉄道HPにてWEB事前予約制（先着順・事前決済）
〜11月28日㊍23:59
※定員に達し次第受付終了

2024.12 December

ハイキングスケジュール

秩父鉄道ハイキングの会
048-523-3313(平日9:00〜17:00)

ハイキング情報

主催:秩父鉄道㈱　埼玉県知事登録旅行業2-219号

花の見頃は気象状況等により左右されますので、お楽しみいただけない場合もございます。予めご了承ください。
コース状況等により急きょコース内容の変更・ハイキングの中止等が発生する場合があります。

11/27㈬〜12/1㈰ 当日受付

秩父鉄道・JR東日本高崎支社合同ハイキング　一般向・約11km／約4時間15分(施設での見学時間含む)【1,200kcal】

寄居のもみじ名所と名水風布川沿いを歩く

雨天決行・荒天中止　自由歩行(矢印あり)　Iポイント

¥無料　寄居駅 9:00〜10:30

寄居駅→宮沢賢治歌碑→雀宮公園(もみじ)→正喜橋→城山稲荷神社→鉢形城公園→諏訪神社→中間平緑地公園(もみじ)→日本の里 風布館→姥宮神社→寄居橋→波久礼駅

風布川



12/2㈪・3㈫ 当日受付

特別企画ハイキング　一般向・約7km／約3時間【840kcal】

秩父夜祭ルーツ「妙見七つ井戸」を巡り秩父神社へ

雨天決行・荒天中止　自由歩行(矢印あり)　Iポイント/交換可

¥無料　大野原駅 9:00〜11:00

大野原駅→愛宕神社→一の井戸(山下の井戸)→二の井戸(井之上の井戸)→札所18番(神門寺)→三の井戸(子育ての井戸)→四の井戸(下堀の井戸)→五の井戸(あらゐの井戸)→六の井戸(みざわの井戸)→七の井戸(今重の井戸)→札所17番(定林寺)→秩父神社→秩父駅

駅からぶらり(P8、9)でもコースを紹介しています

秩父夜祭



12/14㈯〜22㈰ 当日受付

秩父鉄道・東武鉄道合同ハイキング　一般向・約9km／約3時間【900kcal】

玉淀河原から五百羅漢を巡るハイキング

雨天決行・荒天中止　自由歩行(矢印あり)　Iポイント

¥無料　寄居駅 9:30〜11:00

寄居駅→雀宮公園→宗像神社→少林寺→羅漢山→円良田湖→波久礼駅

五百羅漢



12/1㈰〜31㈫

秩父札所フリーハイキング　一般向・約12km／約3時間30分【1,050kcal】

「秩父札所めぐり 札所32番法性寺・33番菊水寺へ」

各自指定期間内にご自由にご参加いただくフリーハイキングとなります。
スタート駅に設置のコースマップを持って出発してください。※当コースは路線バスを使用します

¥無料(路線バス代は各自負担)　スタート駅:秩父駅 ※スタート受付、案内矢印の設置はありません

秩父駅→【路線バス】→三島バス停→柿ノ久保林道→札所32番(法性寺)→赤平橋→札所33番(菊水寺)→泉田バス停→【路線バス】→秩父駅

※詳しくは秩父鉄道HPをご覧ください

札所33番(菊水寺)



ハイキングに参加して賞品をもらおう!

ハイキング毎に ポイント をさしあげます
要予約 2ポイント　当日受付 Iポイント
50ポイント集めると「秩父路遊々フリーきっぷ3枚」と引き換えができます!
交換可 スタート駅で賞品引換可能です
※賞品内容は時期により異なります

集合駅・受付時間　参加費　コース／行程
要予約 事前予約が必要です。秩父鉄道HP等でご予約ください
当日受付 当日、集合駅で受付します　団体歩行 受付後、全員揃って出発します
自由歩行(矢印あり) 受付後、随時出発。受付時配布のマップやコース上の案内矢印をもとに自由に歩行してください
自由歩行(矢印なし) 受付後、随時出発。受付時配布のマップをもとに自由に歩行してください
ポイント 参加するともらえるポイント数です

宝登山小動物公園

世界ニホンザルの日

12月3日㊋の世界ニホンザルの日にちなみ、寒い日を乗り切るために風邪予防の美味しい深谷ねぎをニホンザルにプレゼントします。

開催日時 11月30日㈯、12月1日㈰各日13:00〜(10分程度)







埼玉県秩父郡長瀞町長瀞2209-6　0494-66-0959
10:00〜16:00 ※閉園時間は季節により変更あり　¥おとな500円、こども250円 ※おとな…中学生以上、こども…3歳以上
長瀞駅から徒歩20分 宝登山ロープウェイ利用5分 山頂駅から徒歩7分



こたつ舟料金表		
おとな	1,100円	
こども	700円	

長瀞ラインくだり料金表	コース	A B 各約3km(各約20分)
	おとな	2,000円(繁忙期2,200円)
	こども	1,000円(繁忙期1,100円)

営業情報は、秩父鉄道HPまたはX(旧Twitter) @nagatoro_lineをご確認ください
X(旧Twitter)

※おとな…中学生以上、こども…3歳以上　※繁忙期(GW期間や盆休、紅葉シーズンなど)は秩父鉄道HPにてご確認ください　※こたつ舟は当日受付のみです

定休日 無休 ※気象状況(大雨・雷・強風等)や荒川の増水・渇水等により運航を見合わせる場合があります
交通 [長瀞ラインくだり]長瀞駅から徒歩1分　[こたつ舟]長瀞駅から徒歩3分(岩畳)　埼玉県秩父郡長瀞町長瀞489-2
お問合せ 長瀞ラインくだり本部0494-66-0950

おしらせ

宝登山ロープウェイ一時運転休止

安全で快適な運行ができるよう定期検査を実施いたします。下記期間中は運転を休止いたしますので、予めご了承ください。

運転休止期間 12月9日㈪〜20日㈮の12日間(予定)
お問合せ 宝登山ロープウェイ山麓駅 0494-66-0258

宝登山小動物公園一時休園

宝登山小動物公園は、宝登山ロープウェイの定期検査による一時運転休止に伴い、休園いたします。

休園期間 12月9日㈪〜20日㈮の12日間(予定)
お問合せ 宝登山小動物公園 0494-66-0959

初日の出観賞便

宝登山からの御来光を拝める早朝特別運転を行います。縁起の良い名をもつ「宝登山」で新しい年をスタートさせてみませんか。

運転日時
2025年1月1日㊌㊗
6:00〜適宜臨時運転

宝登山山頂駅構内にて甘酒、豚汁等の販売があります

宝登山ロープウェイ
埼玉県秩父郡長瀞町長瀞1766-1　0494-66-0258
¥おとな(往復)1,200円、こども(往復)600円 ※おとな…12歳以上、こども…3歳以上　長瀞駅から徒歩20分

ガーデンハウス有隣

秩父産の味噌をベースにあっさり仕上げたつゆに、冬野菜と幅広の麺を煮込んでつくるおっきりこみうどんはやさしい味わい。秩父地方の冬の郷土料理です。

1,200円(大盛1,400円)

冬季限定 2025年3月31日㈪まで

埼玉県秩父郡長瀞町長瀞704　0494-66-0951
11:00〜15:00　㊍不定休
長瀞駅から徒歩10分

第85回 きらりストーリー

沿線でかがやきつづける方にインタビュー！

洋食屋として、様々なサービスを展開する「小さな洋食屋 Bell Tree」。
こぢんまりした店内を活用して、懐かしくも新しい料理を生み出す
オーナーシェフの鈴木健治さんにお話を伺いました。

鈴木 健治さん
（小さな洋食屋 Bell Tree オーナーシェフ）

すべての経験に意味がある

会社員として12年勤め上げた鈴木さん。このまま安定した生活を選ぶこともできたが、夢を諦めきれず再び料理の道へ。「30歳を超えて会社を辞め、年下の子に頭を下げながら、またイチから料理の修行をするなんて、普通に考えたら絶対やめておいた方がいいですよね」と笑いながら語る。そのキャリアは一見遠回りのようだが、鈴木さんはその経験を「大きな財産だった」と語る。「料理の世界では料理のみに専念する人が多いですが、お店を経営するには人との関わりや事務的な作業も必要。会社で学んだスキルは今に生かされています」。現在お店では、通常営業に加え、惣菜やスイーツの販売、フレンチのフルコース提供など幅広く展開。こうしたサービスを同時に運営するために、会社員時代の経験が大いに役立っている。

多くの人に支えられて、実現した夢

会社を辞め、ホテルでフレンチの技術を学んでいた鈴木さん。フレンチシェフとしてあらゆる経験を積んだ頃、二度目の転機が訪れた。友達の母親が飲食店を始めるにあたって、メニュー開発や料理のサポートを頼まれたのだ。その場所が、なんと現在の「Bell Tree」。人生の歯車は一気に動き出し、その後長年の夢だった自分のお店を開くこととなった。

鈴木さんの話を聞いていると面白い発見がある。開店のきっかけのみならず、現在鈴木さんのサポートをするパティシエは、実は友人の娘さん。他にも無農薬の野菜や米なども、友人の農家から仕入れていると語る。「友達に美味しいご飯をお腹いっぱい食べさせたい」という夢のとおり、その絆が現在のお店の形を作り上げている。

小さなお店ならではの工夫を凝らし、手間を惜しまず本格的な料理を提供している鈴木さん。その確かな技術はさることながら、温かな人柄に多くの人が集う。小さいお店の大きな店主は、できたての料理を差し出しながらにこりと笑って、今日も訪れる人々をお腹いっぱいに満たしている。







「小さな洋食屋 Bell Tree」については P2、3で紹介しています



PRESENT

アンケートに答えてプレゼントをGETしよう！

応募期間
12/1～12/31

A 3名様

小さな洋食屋 Bell Tree
焼き菓子（1個）プレゼント券



P2、3で紹介した小さな洋食屋 Bell Treeの「焼き菓子（1個）プレゼント券」を3名様にプレゼント！
※イメージ
※サービス券のみでのご利用はできません

B 5名様

ちちてつe-shop
SLぱれお棒
10本入り
パック
2種セット



ちちてつ
e-shopの
「SLぱれお棒
10本入りパック
2種セット」を
5名様にプレゼント！

C 5名様

秩父鉄道
2025年カレンダー3種セット



下記で紹介した秩父鉄道の「2025年カレンダー3種セット」を5名様にプレゼント！

読者プレゼントの応募はこちら▶
（秩父鉄道HP内応募フォーム）

当選者の発表は、賞品の発送をもって代えさせていただきます。また、重複応募は無効とさせていただきます。※皆様の個人情報は、個人が特定できない範囲での統計データ作成・プレゼント当選時の発送の連絡のみに利用します。ご本人の承諾なく上記目的以外に個人情報を利用又は第三者に提供することはありません。なお、賞品発送業務は㈱コアに委託をしています。また、賞品の発送は提供元からお送りすることもあります。

今月号の表紙：
「洋食バル Kagasaki」（P4掲載）

information

※なくなり次第終了

2025年 秩父鉄道カレンダー

①秩父路カレンダー
壁掛・420×594mm（7枚）700円



②SLカレンダー
壁掛・515×728mm（7枚）1,200円



③秩父鉄道の車両カレンダー 卓上・205×106mm（7枚）700円



ちちてつe-shop

発売箇所 羽生、熊谷、武川、ふかや花園、寄居、長瀞、秩父、御花畑、三峰口の各駅窓口、ちちてつ長瀞駅売店、ちちてつe-shop（通信販売）
※駅窓口は窓口営業時間内に販売します
ちちてつe-shop（通信販売）に関するお問合せ 秩鉄商事☎048-525-2283（平日10:00～17:00）

-store-
埼玉県秩父市大野原1331-8



古家具 / 雑貨 /
壱に堂
古いものと新しいもの…
古家具と手仕事の器と
雑貨をメインに
心くすぐる
雑貨をセレクトしています
壱に堂
古家具
器
雑貨

高速バス ゆめぐり 埼玉号
伊香保温泉・草津温泉に毎日運行



加須駅北口 7:40発・18:10着
行田市駅南口 8:10発・17:40着
熊谷駅南口 8:40発・17:10着
BUS
伊香保温泉・石段街 10:30着・15:13発 / 10:33着・15:10発
草津温泉 12:00着・13:50発

1ヶ月と1日前から予約可能
Wi-Fi・トイレ付

加須・行田・熊谷から…
伊香保温泉 片道 大人1,800円 小人 900円
草津温泉 片道 大人2,800円 小人1,400円

全席指定乗換なしで快適に お問合せ ☎048-524-6617（10:00～18:00）
・予約の詳細はこちらから
・宿泊手配もご相談ください
高速バスネット▶
秩父鉄道観光バス株式会社 JRBUSKANTO ALLIANCE